

#3

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状



Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。 As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、私書箱番号及び下記の私の氏名の後に記載された My residence, post office address and citizenship are as stated below
通りです。 next to my name,

下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願し I believe I am the original, first and sole inventor(if only one name is
ている発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者 (下記 listed below) or an original, first and joint inventor(if plural names are
の氏名が一つの場合) もしくは最初かつ共同発明者であると listed below) of the subject matter which is claimed and for which a
(下記の名称が複数の場合) 信じています。 patent is sought on the invention entitled

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、第35編米国法典119章にもとづき下記の外国でなされた特許もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張した出願の前に提出された特許または発明者証の外国出願を以下に示しています。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for a patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

過去の外国における出願

優先権の主張

2000-338311 (Number) (番号)	Japan (Country) (国名)	30 th / September / 2000 (Day / Month / Year Filed) (出願年月日)	<input checked="" type="checkbox"/> Yes はい	<input type="checkbox"/> No いいえ
2001-08865 (Number) (番号)	Japan (Country) (国名)	26 th / March / 2001 (Day / Month / Year Filed) (出願年月日)	<input checked="" type="checkbox"/> Yes はい	<input type="checkbox"/> No いいえ
<input checked="" type="checkbox"/> (Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day / Month / Year Filed) (出願年月日)	<input type="checkbox"/> Yes はい	<input type="checkbox"/> No いいえ

私は、第35編米国法典120章にもとづいて下記の米国特許出願に授与された利益をここに主張致します。また、本出願の各請求範囲の内容が過去に第35編米国法典112章第11条で規定された方法で米国特許出願により開示されていない限り、過去の米国出願書提出日以降、本出願書の日本国内または特許協力条約国提出日までの期間中に入手され、しかも第37編連邦規則法典1章56条で定義された特許資格の有無に重大な意味のある情報については、開示義務があることを私は認めます。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 120 of any United States application(s) listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application.

(Application Serial No) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(現況) (特許許可済み、係属中、放棄済み)	(Status) (Patented, Pending, Abandoned)
(Application Serial No) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(現況) (特許許可済み、係属中、放棄済み)	(Status) (Patented, Pending, Abandoned)

私は本書中の私自身の知識にもとづく表明が真実であり、かつI hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are trueかつ他から聞いた情報及び私が信じるところを基とする表明が全and that all statements made on information and belief are believed to be true;て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽のand further that these statements were made with the knowledge that willful表明及びその他は第18編米国法典第1001章に基づき罰false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment,金、または拘禁、もしくはその両方により罰されるこor both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that suchと、またそのような故意の虚偽による表明があると出願またwillful false statements may jeopardize the validity of the application or anyは許可された特許の有効性が損なわれることを承知の上で上記patent issued thereon.表明をなしていることをここに宣言致します。

Japanes Languag D claratio
日本語宣言書

委任状：下記の発明者として、私は本出願の手続きを遂行し、同出願に関連する特許商標庁との一切の取引を取り扱うため、以下の弁護士及び（または）代理人をここに指名致します。（弁護士、代理人の氏名及び登録番号を明記のこと）

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith
(list name and registration number)

As listed on the attached sheet

書類送付先

Send Correspondence to:

FINNEGAN, HENDERSON, FARABOW, GARRETT & DUNNER, L.L.P
 1300 I Street, N.W.
 Washington, D.C. 20005-3315

電話による直接転送先：（名前及び電話番号）

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

FINNEGAN, HENDERSON, FARABOW, GARRETT & DUNNER, L.L.P
 TEL: 202-408-4000

唯一または第一発明者 伊藤 良弘	Full name of sole or first inventor Yoshihiro ITOH
発明者の署名 伊藤 良弘 日付 2001.12.21	Inventor's signature Yoshihiro Itoh date DEC. 21. 2001
住所 日本国東京都大田区羽田1丁目2番12号 株式会社セガ内	Residence c/o SEGA CORPORATION., 2-12, Haneda 1-chome, Ohta-ku, Tokyo 144-0043, Japan
国籍 日本国	Citizenship Japan
郵便の宛先 日本国東京都大田区羽田1丁目2番12号 株式会社セガ内	Post Office Address (same as residence)
第二共同発明者(該当する場合) 増子 寿壯	Full name of second joint inventor, if any Toshitake MASHIKO
第二発明者の署名 増子 寿壯 日付 2001.12.21	Second inventor's signature Toshitake Mashiko date DEC. 21. 2001
住所 日本国神奈川県横浜市戸塚区上品濃13-18	Residence 13-18, Kamishinano, Totsuka-ku, Yokohama 244-0806, Japan
国籍 日本国	Citizenship Japan
郵便の宛先 日本国神奈川県横浜市戸塚区上品濃 13-18	Post Office Address (same as residence)

第三以降の共同発明者についても同様の情報及び署名を記載(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors)

第三発明者	山田 彰彦	Full name of third inventor	Akihiko YAMADA
同第三発明者の署名	山田 彰彦	Third inventor's signature	Akihiko Yamada
住所	日本国東京都大田区羽田1丁目2番12号 株式会社セガ内	Residence	c/o SEGA CORPORATION., 2-12, Haneda 1-chome, Ohta-ku, Tokyo 144-0043, Japan
国籍	日本国	Citizenship	Japan
郵便の宛先	日本国東京都大田区羽田1丁目2番12号 株式会社セガ内	Post Office Address	(same as residence)
第四共同発明者	青 雅之	Full name of fourth joint inventor	Masayuki AO
第四発明者の署名	青 雅之	Fourth inventor's signature	Masayuki AO
住所	日本国東京都渋谷区渋谷1丁目12番1号 株式会社ワウ エンターテイメント内	Residence	c/o WOW ENTERTAINMENT INC., 12-1, Shibuya 1-chome, Shibuya-ku, Tokyo 150-0002, Japan
国籍	日本国	Citizenship	Japan
郵便の宛先	日本国東京都渋谷区渋谷1丁目12番1号 株式会社ワウ エンターテイメント内	Post Office Address	(same as residence)
第五共同発明者		Full name of 5th joint inventor	
第五発明者の署名	日付	5th inventor's signature	date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
第六共同発明者		Full name of 6th joint inventor	
第六発明者の署名	日付	6th inventor's signature	date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	